

週年價銀陸員  
每月價銀陸毫  
即日另出附張

# 香港華字日報

新聞行情日派  
星房虛昂停印  
遠近郵費酌加

式拜禮

日肆初月拾巳乙亥歲年宣冊曆九

號九廿六千壹萬壹第

### 正金銀行

啟者本銀行在日橫濱準創自一千八百八十年  
集資本金二千五百萬圓 一實先收備本金壹千八百  
萬圓 一撥備本金六百萬圓 另盈餘積項金九百七  
十二萬圓計現收資本并盈餘積項金共貳千七百  
七十萬圓正總行設在橫濱總行分行各埠  
東京 神戶 橫濱 上海 漢口 大連 濟南 北京  
天津 牛莊 香港 孟買 倫敦 美國紐約  
舊金山 檀香山 法國利安等埠 經多年本行專  
做買賣匯兌附屬生意如蒙 賜顧本行支收各事定然  
快捷妥當公平無欺 貴商戶附貯本行利息列左  
十二個月週息五厘算 六個月週息四厘算  
三個月週息三厘算 日息週息貳厘算  
光緒三十年正月廿五日 香港正金銀行司理人謹啟

### 上海銀行

香港 茲將香港附貯銀兩利息開列下  
三個月週息二厘半算 六個月週息三厘半算  
十二個月週息四厘半算 日息週息貳厘算  
香港 一千八百九十五年 八月 一號  
總司理人土勿謹啟

### 萬國寶通銀行

啟者本銀行實備資本美金壹千萬圓總行設在  
美國紐約分行在英京 舊金山 墨西哥 小呂  
宋 架刺吉打 石叻 庇能 香港 廣州省城 宿  
務 上海 橫濱 門地利 華盛頓 巴爾的摩 孟米  
哥林布 漢口 天津 淡水 安平 西貢 及各  
埠 香港寫字樓在皇后大道中門牌九號如有匯  
兌附屬銀兩請移 玉至本辦面商價格格外相就本  
行開辦伊始志在推廣生意仰祈留意是荷  
茲將附屬利息開列  
三個月週息三厘算 六個月週息四厘半算  
十二個月週息五厘算 日息週息貳厘算  
英一千九百零三年 五月廿八號 萬國寶通銀行啟

### 司各脫鰵魚肝油

英商明標以假做冒



啟者司各脫乳白鰵魚肝油創自  
大京繼復馳名各國久蒙官紳士  
商極口讚賞曾在上海總領事署  
註冊並按一千九百零一年九月  
七號中英商約在中國海關立案  
經用漁人負魚商標為記無論何  
種藥房及各項店舖並行商坐賈均  
不得仿做或賣別種貨物藥料者亦  
不得用此商標如有仿做本商標之  
式增置人魚顛倒圖形即目之  
為假冒影射勢所必究特此做告倘  
有人故蹈前弊一經查明定必稟究  
凡有意仿做者慎之慎之

### 臺灣銀行

啟者本銀行總寫字樓設在台北實備資本  
銀五百萬圓今分設本港日本通商各埠專  
做買賣匯兌附屬兩生利  
茲將本行利息開列  
三個月週息五厘算 六個月週息四厘算  
十二個月週息三厘算 日息週息貳厘算  
貴商戶附貯本行利息列左  
三個月週息三厘算 六個月週息四厘算  
十二個月週息五厘算 日息週息貳厘算  
即都多利街花旗酒店對面本行寫字樓面  
商是荷  
癸卯年 四月十五日 臺灣銀行司理人啟

### 大成就機器造紙有限公司

啟者本公司第九屆年結業已核算清楚定於  
十一月初六日午十二點鐘在干諾  
道門牌廿一號本寫字樓開會屆期務望  
諸股東屆時出席為荷此佈  
光緒三十一年 九月 廿九日  
大成就機器造紙有限公司司理人郭翼如啟

### 擴張機器廣告

本主人創辦機器公司適遇抵制奇潮蒙愛  
國同胞許可故一時各埠暢銷往往無以應命  
諸多缺欠用款然茲司理人特從速擴張機  
器改良其機器一噸較前華麗實星一噸  
化二拾枝為式拾枝以便攜帶天仙一噸則方  
諸君如欲購者請移玉至各埠代理處取  
味純和有加解已 諸君光顧幸其垂鑒  
光緒三十一年 九月 初七日 中國申  
朱昌蘭公司司理人朱寶孫謹啟

### 新火輪船直往秘魯埠

啟者本公司擴張航業特備堅固快捷輪船式  
艘依期由香港常川直往秘魯加刺休意基尼  
等埠以便商客船上房子機設華麗床位寬闊  
潔淨舒身茶水飯食特備船上辦房一切招呼  
妥當 貴客附船即如居家之便凡附貨物不  
須轉駁之艱況且價值相宜 諸君光顧請移  
玉至港打道即旗昌洋行右鄰本公司辦房面  
商是荷 〇啟運弗輪船定期約十一月初五  
由港首次啟行  
乙巳年 九月廿廿日 東洋輪船公司辦房啟

### 為愛梅開重道與

十二月廿八日 從新主人拜訂

### 香港從新社會聯求

梅潔也應邀友玩

### 會伯廉病嘔肚瀉藥水

CHAMBERLAIN'S DIARRHOEA REMEDY



此藥為天下治痢及吐瀉之妙品凡肚痛及大  
便不結等症一經服此無不立愈如霍亂初起  
服之亦即能轉輕計霍亂絞腸痧痢嘔肚痛等  
症有九服此藥一到立即回春各埠皆知其利  
故每開藥方多令人購服各家宜即日備購一  
樽以為防便各藥房皆有購售  
大樽價銀一元 小樽價銀半元  
香港寄售處咸建藥房








教堂不能接受原告謂下午六點再交來我三  
這又不能於兩點半鐘時交來我候半日至十  
點半鐘始到彼時欲取閱數部又欲查點各處  
我問其銀則答以他語我始終並未見其銀云

當即炮槍擊之○俄國律師亦電律停理訟事俟立憲新政試行然後復業聞有專學家五萬名於此事大有關涉若歇業一事不早妥結爲患有不可勝言現又有化學家及醫士亦聯合

舊局開辦後另行變通辦理欽此

○來函 敬啟者聞某公司招股節略之內有云省城所需之冰香港雪廠有限公司當時不

有費用與保險均歸貨主自理特此聲明以免  
後論此佈  
乙巳年 十月初四日 舊沙宣公司謹啟


  
 一 在香港上環大馬路  
 一 在上海英界五馬路  
 開股共四家字號餘無別種



黎遂球傳 續前稿 獨立

鬚拔漸稀白頭持爵酒莫道不壯

○續備軍又獲鄉匪（羊城訪函）日前續備軍第八營又在鄉間拿獲匪犯共計七名內有女人三名其中最年輕之男女犯各一人已於前日解來省城交縣收押

○丁某依然把持學界（羊城訪函）探聞番禺紳士近屢次集議擬大行提款擴張學界。前次丁李等紳亦曾屢出其種種手段把持近來雖迭經番禺榮令出而調停並將該縣擴充學務大致辦法擬定而丁仍挾其意見反對如故現陳潘諸紳思於抵抗之中隱寓調和之意

亦尙未能達其目的惟聞學務盛現甚不直丁等之所爲

○王道隨專辦營務（羊城助匪）王道恩自交仰暢道家務以來即兼充四差最以營務處爲其事責現王道以擔任事重恐精神不能兼顧擬稟懇當直任其事辦營務處一差必不得已再兼辦善後局事務至於鐵路等差已決計辭去萬不願再行擔任也

○多守難即履新 羊城訪函云近日大吏以陳太守曾署理廣府篆務一切辦公頗爲得力現在經手事件尚多刻難即行離任雖屬府已請補多齡不日當有明諭然年內已決定不飭其改赴補任俟來春後再酌量情形分別

○岑督不安認始祖廣西永淳縣生員黎澤  
珍以尋獲失墓請示辦理各事岑督批謂此  
事迭據該生等具稟查我廣西岑氏始祖諱仲  
淑其分支四州始祖諱帖木兒思恩始祖諱阿  
剌蘭鎮安始祖諱阿剌木泗域始祖諱怒木

西隆始祖諱子德山林始祖諱子成衛資田州鎮安諸族譜並無來單所開始祖明晃之諱即單開李男五人鼎影昇秀孫九人煜煜勳禮亮明通勝託曾孫五人芝椿周桂器之孫三人念隆桂檢考等譜倘有一二相同而上

人往驗等由經明白批示在案茲復據具稟  
來合再批示該生等應速回籍安業毋庸在此  
守候仰即遵照云

○周東生家產查抄餘聞 周東生被岑大帥  
參劾革職查抄等事已迭登前報茲本報復接

云周榮曜在海關當庫時使用正款二百  
十餘萬取以自肥遂至窮奢極欲姬妾四十  
人等語初六日奉旨革職拿辦交步軍統領  
門順天府衙門一體嚴緝又聞李帥曾有電  
政府詢周錄該政府覆電云人未到京

聞周在京師之宅子價值萬餘金已被查封  
時奴婢星散門處羅雀云  
○飭查周東生有無鹽場股份 查封庫書  
榮曜產業一案於商場頗有牽涉茲聞連陽  
一埠亦經運司恩都轉札飭鹽務公所委員

○烟店售數以多報少 昨南海縣奉到諭飭將段內各洋烟店查明每日售出烟膏于現飭令各地保清查開具清冊逐一呈報烟店大都故意報少有報每日售出二兩有售出一兩甚至報五錢者

中外新聞

○裁撤九卿增足十部（北京訪稿）京  
敷設新政現已有九部俟文部設立即成十  
間已議將九卿盡裁而設文部則經定議

○北京訪稿○京中

設新政現已有九部俟文部設立即成十部  
已議將九卿盡裁而設文部則經定議

○文部設兩禽書 ○北京訪稿 增設文部  
經已議定惟該部歸併翰林國學須設兩禽書  
而發府已囑意於張百熙端方二人

○旅順將設領事 (北京訪函) 日俄和議之後駐京德使請在旅順設領事自保商民已由外務部覆准然德使謂恐他國亦將效尤

○岑官保擬大整頓廣東釐金鹽務 (北京訪稿) 廣東近日情形支絀萬分以致近年舉

辦一切事務無向由之雲帥之參用與明蓋亦無聊之極想聞雲帥於周家辦結之後尙擬舉辦財政兩端一爲釐金擬令商人包辦一爲鹽務擬另創新法辦理聞此兩事已有摺到京專陳此二事而外務部電詞裁釐加稅事宜則岑帥已以一時難辦辭之矣

○廣東不免行國民捐（北京訪稿）京師  
自倡行國民捐之議近日遠近起應現有粵紳  
某已由都中將此項程章抄寄回粵擬勸紳商  
提倡與辦聞不日即當實行

○回匪又出（北京訪稿）九月廿五日護  
理新區巡撫吳引孫電致政府謂回匪聚眾滋

事現已調兵前往彈壓  
○翰林院又擬改吏部（北京訪稿）翰林  
院既擬歸併文部吏又聞將政爲吏部專掌編  
輯國史及譯載西各國歷史此議實爲其中骨  
所發其立論之根則以保全舊習四字爲言

○紹興耳傷又發 (北京訪稿) 商部自  
紹興爲作藥傷耳前已全愈茲聞毒又復發  
定月底放半之議會又作罷  
○肅王將代孝公出洋 (北京訪稿) 日  
考察政治大臣近日有論議系王盛璋尙其京  
二八聞紹興因耳傷復發作罷學公亦擬以

王代之  
○上海袁貴觀察留任一年（北京訪稿）  
上海道袁觀察勛已升按察現政府有意差  
其留任一年聞因周玉帥特保之故  
○江西賀子杯葛主義（豫盛訪稿）豫盛

學商總辦蔡國興工務總辦王  
華人轉聞爰於九月十五日逕電駐美英欽使  
及外務部體面致駐滬商莊一律停辦美貨  
於省垣設拒約公所輪流稽查以冀始終堅決  
不爲浮言所惑茲將電文錄下云華盛頓清  
公使梁器工約不廢請勿允北京外務部王

臣鑒不刊美貨全省一心工絕不磨諍勿允  
○湖南紳家自辦鐵路籌有的款 長沙稿  
自粵漢鐵路贖回湖南紳士力主自辦  
說即經在京官紳集議辦法並由該省自行  
欸茲悉此事已由鐵路和局議定核計湖南  
內各路銀共一千四百萬需款約二千萬元

向鄂省籌借官款並另招商股計認定者得  
千四百萬元若能悉行交到數已過半其餘  
七百萬元之款仍由湘省分年籌集亦漸有  
議其確可指定者亦有三百餘萬蓋岳州米

局現開鑄銀局在蘇杭各處之  
除局用十萬之外常年會可得四十萬若連鑄  
五年則已有二百萬此外又有淮鹽各商及太

○不允荷派專使之請 荷蘭請派專使一  
事已誌前報茲悉此事雖經英國駐俄照會外  
務部業以仍由駐俄使臣兼辦毋庸另簡覆之  
僅三百萬金與粵東之艱難籌措者不同

或云此舉實某國公使暗中阻撓因恐中國漁  
使於荷蘭則將來皆有事托海牙平和會辦理  
可以直接毋庸與國民間故也

○外部拒絕德使之求 德國公使近將歸國  
屢與外務部商訂津海漢鐵路正約員在山東  
三省之德界及膠州灣外務部以該員絕無外交

便明年夏季將復來京  
○車機炸彈案餘孽 北京炸彈一案續查理  
凶手所著衛生衣當甫用一日有餘者又查理  
彈之內容雖係土造而外壳則係小國之物又  
另有一小炸彈係一小圓筒蓋即英國浮筒內

拉之紙烟盒已揉熟如紙其內容已炸盡不可得見至此大炸彈之事在北京之小人均謂各國均以炸彈為強且立憲之風中國乃以炸彈為阻立憲之具甚為詫異又言各國此等香謂實為為人所忌致被此下名譽之嘲劇也

○變通女刑 刑部奏婦女犯罪收贖銀數  
敵易流弊請嗣後凡婦女犯罪除首仗照

章一律改爲罰金外如犯例違章流徙例  
姦盜詐僞等項舊例應發各改爲留於本  
習藝所一體工作以十年爲限應監禁者照  
定年限亦役入本地習藝所工作其尋常各  
准其贖罪徒一年折銀二十兩每五兩爲一  
五徒准此遞加由徒人流每一等加十兩三

准此遞加無力完繳者將應罰之數照故原銀數折算每日改習工藝其犯該枷者不論數多寡俱酌加五兩以示區別至老幼廢疾犯流徒等罪勢難使之工作應仍照舊例收銀數科斷奉旨依議

○整頓路政 兩省各鐵路局  
議員會議辦理鐵路一切事宜奉旨依議  
○將軍派員 奉天將軍趙爾巽奏史念祖  
已到省現在賑恤事宜緊要特派史念祖爲  
辦又請購巡道加按察使銜奉天全省驛站  
歸該道切實整頓

○何人寄書太后 揚州郵局日前收到一封面上有寄北京萬壽山皇太后萬歲萬萬萬字樣下署寄信人李家駒之名姓此函經郵轉遞郵政司見而訝之當送交稅務局義民

時何以漫不加察遽行遞給收條茲除將原函傳請核辦外并向郵局根究倘

○駐美省便將易人 北京來電云傳聞駐創  
美國一國公使梁誠擬俟禁止華工問題議定  
後中國政府將命其回國而以鄒嘉來爲其  
考也

後任議九月十八日東京報  
○德人不允延請美人爲礦政局顧問員 高等學堂化學教習美國人丁格經周玉帥託果欲使聘請來東因與該學堂監督意見不合楊道帥擬改聘爲礦政司顧問員業已商妥乃駐津德國辦事委員斯某堅持不許謂曹州條

約駐明凡山東各項要政只准聘用德員此事  
斷難承認云云現經改延丁格爲學務處委員  
已訂立合同矣

○西報載皇上被禁事 字林報得北京九月  
二十六日來電云出洋五大臣在軍站受驚之  
後皇上即回宮見皇太后時太監李升供稱

後二日皇太后復見皇上曰汝於此事有無意亦在旁太后慄慄間皇上曰汝於此事有無意見皇上戰慄不能答嘗未幾卽有軍士入宮太皇太后復怒謂皇上曰今宜慎重防範言已遂由皇士引皇上至太極殿旁之一室中門外復有軍士四名監守現下皇上懼有終日痛哭其情狀如

極爲可慘云按車站之變何與兩官車止實  
不可解因恐不確  
○袁督封白話報館 袁督因京城所設之  
事白話報紀載一切頗於軍事有限礙即封禁  
茲該報館已於前日由順天府尹札飭大興  
宛平兩縣將該館封禁

○楚報主筆擬監禁十年 楚報主筆張其來日訊供未有通連會黨證據現聞擬照前案之案辦理監禁十年其確否不得而知並聞該報與訟之事未必能行

○主持建設蒙古勝邦詳述 向充兵練兵處差吏之某直(接訪員來函未述姓名記者)謂

意測之或係姚道錫光於今夏奉派前往古各盟遊歷現已將回聞擬上書於宣道略謂俄不得志於東北必將覬覦於西北蒙古情勢岌岌可危非練重兵不足以守而中國固下又無力及此爲今之計似宜勸令各蒙部

相結合而爲聯邦以一一其財力其力而值不  
厚一切政事仍歸各都治理而皆由聯邦之  
府發令施行並受中國政府監督督仍澳大利  
亞聯邦之例庶司合璧模倣云云其意雖尙  
上而其說業經播傳聞某督之意願以爲可  
惟政府諸公則仍多猶疑之見蓋恐如此辦

則蒙古之勢驟強亦非中國之利且或反有  
人之忌故也按此條已見前報今得防面重  
爰再錄之

蓬仔錫出投











怡記洋貨告白

香港追悼馬夏威先生輓聯二貼

公既死曾公險死還有馬潘夏監中待死  
寫情學界感情豈若江吳曹化外無情

與與鶴美行苛約公死以殉痛祖國久沉  
太息無人先肯死漢失強梧我生何適讀

書增悵悼自慙有志亦虛生（盧醒夫）考  
手歷史彭影絞繩命生惟此傑問四百

聲明告白

啟者上環樂道西門牌四十二號順生號  
原日係何聯華等舊東自光緒廿八年二月經  
手開張茲因資本不足即將全盤數目於本年  
五月三十日止辦截算是以招到陳均和堂

聲明告白

茲特聲明鄭翼南此後無論何事均與本公無涉  
並無開涉  
一千九百零五年十月廿八號  
第三屆

聲 明 告 白

茲特聲明由本日起  
鄭巖南與本公司所開  
之事一概停止  
一千九百零五年  
十月廿八號  
永平人壽燕梳公司謹啟

招頂告白

啟者本馬房欲將一切車馬器具全盤出賣  
人承頂如有財東合意者請移玉至黃泥涌本  
馬房面議可也  
光緒卅一年 九月十五日 馳驛馬房謹啟

初學英語新書一種

羅屋格先生著 註以華字譯以華音最易明白每套取價七毫  
五仙英語易讀一書風行海內早經仿楚越  
重加增訂用西紙刊印最便於學英語習英文  
者每本取價壹圓其中所用平上去入並夾書  
所切之聲俱與英學吻合且讀法一備詳  
欲得善師者求通其誦者將此書閱之一日  
然誠初學之梯枕也  
(代賣處) 聚珍書樓 聚文閣 萬卷樓  
錦福號 英華書莊 雙龍門函教書樓

[illegible]

光緒三十三年  
 本公司早九點開門至下午五點半止如欲  
 賁臨 倘函取新書請聲明得閱此報  
 光緒三十三年  
 本公司早九點開門至下午五點半止如欲  
 賁臨 倘函取新書請聲明得閱此報  
 光緒三十三年  
 本公司早九點開門至下午五點半止如欲  
 賁臨 倘函取新書請聲明得閱此報

香港現皇局大進... 山何電氣公司謹啟

（一）局分設廣東省城大新街中約門牌第一百七十八街

省港禪馬百良馳名膏丹丸散店

新設在香港上環大馬路三百一拾號門牌

第拾十申

馳名 百勝珍珠散萬應如意油

○其餘尚有 一百餘種另有價目在門首派送茲不備錄

光緒三十年 九月初三日 省港禪馬百良謹啟

三煤

啟者本號有新到砂炭靚雪梨油炭天巴厘大興

常有各國上等洋煤發客價甚相宜煤船快捷

榮炭 貴客光顧請至德輔道中門牌四十八號二樓面

商可也○本號德律風第三百廿九號

興店 壬寅年 六月廿四日 會富公司啟

預防影射假貨  
**張大鵬**  
 白濁丸  
 此丸治白濁黃濁血  
 沙淋尿管刺痛濕熱  
 注輕症一服痊癒  
 貢二三劑收功清茶  
 送下每服五毫上環  
 大馬路二百十七號  
 煜記棧左鄰第四間  
**張大鵬**  
 扶元搜毒藥  
 此藥專治花  
 開胃統治花  
 柳各症限用  
 一料毒清症  
 愈收功至速  
 有陰毒天賦  
**生老**  
 花柳  
 專治白濁三日  
 醫疳疔五日  
 消苦菓三日  
 愈骨痛三日  
 醫痔瘡半月

見何瘋顛之有然蓋馬兵往巫禮士所約之處者誰也沙曰我並未爲之想必葛都尼侯馬切齒曰彼以爲己之過猶未足更加以此乎此人欲玷辱沙武思之名此爲第二次矣欲使人知非出我父子之意故須與被父女斷交方可自明心跡兒昨已有信離棄布耶並無後悔兒娶之者亦祇守前經告婚之信非愛之也沙曰以決門定曲直正是我輩世爵家所應爲之事差兵拘捉殊爲大耻侯今雖與被父女絕交恐沙武思之名已玷無可補救又恐彼不知如何弄計壞我前程隨即將別一切始故當衆客面作此形狀以辱之今與彼絕交人皆知過在葛都尼而不在沙武思昔三月四號之亂以小報大慘殺無辜百姓多抱怨沙武思爾今雖受重賞恐異日必有重報老父與彼交好同理望太匿政治凡事理當會商而後行又豈可獨自割辯幸今日彼自行決裂父

李覺出身傳

廿五回

百九六

香港華字日報刊  
複刻必究



飲王民女館在亞羅蘭街門牌九號  
 之學業已有年工夫鋪點人復穩練紅蒙  
 府前發照准執接生之區現遷往澳比利街  
 九號四樓即大館橫門 諸君賜光宜男盡往  
 邀隔裏亞堪信妥當成到中環瑞星笠街十二  
 號做館掛號亦無不可特此佈 聞  
 三旦士 權四庫尹文

戰內外馳名 貴客賜顧請移玉至都魯利  
第五號門牌本行採買是荷 西牙女  
乙未年 七月初一日 利地架洋行謹

西氏  
鑲牙法

總發行所 廣州 西氏牙痛藥水

西氏牙膏

西氏牙痛藥水

西氏牙水

啓者現有訓練接生之華人女士二位寓本  
院自西歷八月初一日始凡港中貧乏人等遇  
有生產之事無力請人接生者無分順逆俱可  
即到院報知定必親往料理分文不取本院更  
聘有英國女醫生一位從中隨時關照如有貧  
婦難產留他助理者亦必親臨料理不取分文  
務便貧難產婦盡出其益此為本院同人區區  
之意也 一千九百零五年七月 廿一號

啟者李胡氏向在羊城西醫局受業美國  
富二位姑娘醫師門下專習西法接生嬰兒工  
夫醫練四年深明妙術後蒙嘉約翰醫生賴姑  
娘經師同給荐書准出濟世茲在本港接生多  
年殷戶貧家多延往理無不穩妥皆蒙讚賞其  
遇逆產難生者醫家具具定即檢齊携至可保  
大小無虞氏心本欲濟人凡求接生請到閣樓  
街第三十九號二樓

光緒廿七年 五月廿三日 李胡氏謹啟

本公司實備資本銀壹百萬圓專保各通商口岸輪帆船隻本港屋宇傢私貨物無意外之虞所有保險事宜悉照英例辦理并附揭滙兌各埠銀兩 諸君光顧請至文咸西街門牌第四十二號本公司總寫字樓是荷此佈

乙巳年 元月 廿七日

總司理人 吳理卿 譚子剛 啟

美國牙醫周夢龍

恒安洋行  
 火燭保險有限公司  
 啟者本公司實備資本銀壹百萬員承辦保護來往中外通商各港口岸輪帆船隻船上金銀貨物及本港屋宇傢私倉棧貨物無水火意外之虞所有章程均照英例辦理務臻妥善現本公司今遷往德輔道中門牌第二百九十五號 諸君光顧請到本公司投保外單則由代理人接辦仰祈留意不勝欣望俟倉現未理妥此佈  
 辛丑年二月十六日  
 司理人李瑞廷 謹啟  
 協理人關寅炘

特別廣告

李陞格職工藝學堂自去歲開辦以來職學  
 幾得堂地方坐位不敷是以本年另選皇后  
 道慈育會所三樓俾得廣收學額以免多士  
 遐現除教授化學物理學英文學外更聘有  
 園工藝師杞理分專課丈量測繪工藝等學  
 有英文未及程度者則由英國女史立雅  
 每日導授演說英語庶便學者呈功易而收  
 速效茲將各教習姓氏列左

文學化學物理學  
英國工程師柏理分教授丈量測繪工藝  
英國女史羅便臣專教生徒會照其隔  
中國楊潤甫用華語講解化學物理學  
宋良弼習教初學生徒 莫燭習教華文  
徐堉好習教英文數學  
劉尚德習教英文數學  
再者本堂現由數值現將貼住宿舍以便遠  
到諸君學者此佈  
光緒卅一年 三月廿九日  
本學堂司理黃錦芳謹

新醫藥製造輪船核算極其精確自其奧妙之處  
証解明晰無論大小機器依估計之則金其汽  
機亦極精算無遺經商部堂官及北洋大臣鑒  
定鑒七月十四號奉批准平版權又於本年一  
月八號在香港華民政務司存案  
(每部價銀三元半) 在百步梯京華書局  
光緒三十一年 六月初五日 辛丑

何潤光  
西法鑲牙



原者由外口開道  
啟職現程往德蘭道  
中門牌第一百零五  
號二樓專用西法鑲  
牙 貴客賜教請至  
玉步 士旦士

正和堂告白

之優者價銀之公道想 光顧者久已 洞悉  
無庸贅述茲特分設支棧在皇后大道西門牌  
第三號即大水坑口對面專為利便 光顧者  
起見所有貨物價銀均照本棧一式再者本棧  
所儲支棧向無揭借相保如有夥伴揭借等情  
概與本堂無涉誠恐 光顧者未及週知故特  
登諸告白希為 鑒照  
光緒三十年 十二月 廿二日  
香港和豐主人謹啟

三

結志街第十一號屋有豬八頭處因本年大  
一號起租開闢 亞學路十四號嘉花  
英一千九百零五年 五月 十三號署 啟

各項膏丹丸散異常効驗久爲中西推許通  
馳名近多無恥之徒假冒我黃祥華單紙欺  
用偽油混充圖利悞人貽害非淺本堂於光緒  
二十五年四月廿四日特分設一舖在香港  
環大馬路以便仕商到港採買如蒙賜顧請  
香港上環大馬路門牌二百二十號大和堂  
祥華招牌庶不致悞

萬應如意油  
滋腎固本丸  
婦科白鳳丸  
時症沙氣丸  
追風蘇合丸  
參茸衛生丸  
鹿茸寧坤丸  
甘露午時茶  
八寶紅靈丹  
六味地黃丸  
參茸寧神丸  
調經種子丸  
兒科回春丹  
珍珠百勝散  
萬應如意茶

光緒廿五年 四月 廿四日

粵東香海 太和堂黃祥麟  
省城佛鎮



啟者 貴客 ○西 貴客 ○鞋 啟者 貴客 ○德 啟者 貴客

啟者 貴客 ○西 貴客 ○鞋 啟者 貴客 ○德 啟者 貴客

亞細亞火油公司接辦車火有知

啟者茲本公司有堅固快捷火輪船名  
○西貢 前往安南半 准十月初一落貨初六開行  
貴客欲搭船附貨者請到本公司面議此佈 上環和發成內荔興公司啟

啟者本行茲有堅固快捷火輪船名  
○鞋亞地士 往日本域多厘打金麻等 准十月廿四日開行 義Y啟  
貴客如欲搭船附貨者請至本行面議是荷 天祥洋行翹啟

啟者茲本公司有堅固快捷火船名  
○德高大 前往神戶橫濱域多利些路並轉駁花旗內地各埠 准十月初六日正午開行  
貴客欲搭船附貨者請至本公司面議是荷 日本郵船公司謹啟

啟者本公司有  
固快捷火輪船如  
上船名准期往來  
無誤且通船配致  
電燈上一號客位  
華麗堅捷可稱兼  
接直透貨客往上海及揚子江各內埠者本公司上海分行亦有火輪轉駁十分妥善貴客欲搭船附貨者請移玉德扶道中門牌八號本公司辦理面議

光緒廿一年六月廿五日

大坂商船株式會社謹啟

○晏打勞打 前往海參威準  
○波魯士亞 往石叻庇能哥林屬夏威感北  
貴客如欲搭船附貨者請到本公司面議此佈

啟者本公司茲有堅固快捷火輪船名

○財生 前往上海準  
○隆生 前往小呂宋準  
○和生 前往天津準  
○合生 前往神戶準  
○富強 往石叻三牙冷四水準  
○南生 往星架坡庇能卡刺吉打  
貴客如欲搭船附貨者請到本公司面議是荷

啟者本公司茲有堅固快捷火輪船名

○亞甸仁 前往上海日本溫哥華準  
○印度皇后 前往上海日本溫哥華準  
貴客如欲搭船附貨者請到本公司面議此佈

啟者本號代理捷成洋行堅固快捷火輪船名

○喜連利 前往海口會安新州準  
○亞美高 往安南西貢準 吉職搭客  
貴客如欲搭船附貨者請到本號面議此佈

准十月初五日開行  
准十月初七日開行  
准十月十一日開行  
准十月十四日開行  
准十月十五日開行  
准十月十八日開行

Y十國  
Y十國  
Y十國  
Y十國  
Y十國  
Y一二

昌興輪船公司啟

渣甸公司謹啟

准十月初四日開行  
准十月初五日開行  
准十月初五日開行  
准十月初五日開行  
准十月初五日開行  
准十月初五日開行

國五旦  
國五旦  
國五旦  
國五旦  
國五旦  
國五旦

威北輪船公司啟

○海昌 在廣州灣赤坎樹州等  
 准十月初四日開行  
 貴客搭船付貨請至德輔道中興材公司面議貨腳額外相宜 興和公司啟  
 啟者本公司茲有堅固快捷火輪船名  
 ○海門 前往汕頭卑  
 准十月初四早開行  
 一廿四  
 ○海澄 前往汕頭廈門福州卑  
 准十月初六早開行  
 廿廿四  
 貴客如欲附貨搭船者請到本公司面議  
 得忌利士公司謹啟  
 啟者茲本公司有華林行堅固快捷火輪船名  
 ○柯士加 前往神戶卑  
 准十月初四落貨初九早開行  
 十三同  
 貴客欲搭附船貨者請至上環米街本號面議水脚相宜此佈  
 南發公司啟  
 啟者本公司茲有堅固快捷火輪船名

十月初五	十月初七	十月十一	十月十四	十月十五	十月十八	十月初	十月十	十月十一	十月十二	十月十三	十月十四	十月十五	十月十六	十月十七	十月十八	十月十九	十月二十	十月二十一	十月二十二	十月二十三	十月二十四	十月二十五	十月二十六	十月二十七	十月二十八	十月二十九	十月三十
------	------	------	------	------	------	-----	-----	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	------


上午十二點鐘在香港永樂街門牌一百五十六號二樓本公司總寫字樓特別叙會敬請股東齊集會議生意事務一經各東議合立即照實舉行如不依期到叙者乃係自誤將來不得藉端執拗此佈 羅士屋

光緒三十一年 十月初三日

台與原機器由壹公司謹啟

[illegible]

港永泰 二樓 會敬 務一 行如 將來 月初 公司

  
 啟者本公司現有  
 固快捷火輪船名亞  
 笠被准十月十一日  
 開行前往神戶橫濱  
 砵崙轉駁花旗及鳥約各  
 埠貴客如欲搭船附貨者  
 請到德輔道本公司面議  
 此佈  
 乙巳年 九月十九  
 順昌輪船公司啟

藥街 本公司 請各 經各 不依 不得 十厘 三日 敬啟

大平戲院

初四日 演 天堯樂 第一班

拿手出頭 (大) 日收 賈妃五臺 對號二臺 椅位一臺 板位三十

大牛 梅 大家 減價 貴 對 椅 板

欽漆油帆布油纜鋼纜  
鐵纜大小鉛鍊水泵銅  
鐵洋貨船上車房器皿  
一切俱全 官商賜顧  
請移 玉至香港中環  
德輔道東門牌第三十  
四號面商是荷  
庚子年 五月初四日  
一旦 和發號謹啟

大牛宮首本  
梅春引財  
大家烟首本  
減價  
夜收  
貴妃大落  
對二毫半  
椅位一毫  
板位三十

園戲慶

初三日演天華樂第第三班  
六日演日京部金福年第一班

先 出 日 貴妃 對號 椅位 板位

雲南腿南北茶  
皮且信豐源西  
客貨美價廉  
客光顧請移玉  
荷  
光緒三十年  
五月廿一日  
永德街廣裕號

貴妃大幕	貴妃八幕	對號一毫	對號五毫	椅位五十	椅位七十	板位二十	板位三十
貴妃大幕	貴妃八幕	對號一毫	對號五毫	椅位五十	椅位七十	板位二十	板位三十

[illegible]

有茲本公司有堅固火輪船一隻名  
往廣州香港汕頭川等  
如欲搭船附貨者請到上環文咸東街本  
行面議

有本行茲有堅固快捷火輪船名  
前往小呂宋半  
前往天津半  
前往上海半  
往雪梨利濱半  
前往上海半  
往域多厘砵倫打金藤威水  
各欲搭船附貨請到本行或上環本行船房  
面議

有本號茲有自置堅固快捷火輪船名  
前往安南西貢半  
准九月廿  
如欲搭船附貨者請到本號面議此佈

有本公司茲有堅固快捷火輪船名  
往星架坡庇能卡刺吉打半  
如欲搭船附貨者請到本公司面議此佈

本公司	<b>准十</b>	壹此邊		<b>准十月</b>		<b>准十月</b>		<b>准十月</b>		<b>准十月</b>		<b>准十月</b>		<b>准十月</b>		<b>准十</b>		<b>務燕極</b>		<b>廿三落</b>		<b>佈</b>		<b>准</b>		<b>二</b>
-----	-----------	-----	--	------------	--	------------	--	------------	--	------------	--	------------	--	------------	--	-----------	--	------------	--	------------	--	----------	--	----------	--	----------

面議	上環鴻發公司啟	月初四日開行 英發船務公司	初四日開行 Y月日 十三日 三在旦 Y廿日 正V月	初六日開行 Y月日 三在旦 Y廿日 正V月	初八日開行 Y月日 三在旦 Y廿日 正V月	月十三開行 太古洋行謹啟	流分局面議	費初五日開行 萬發號謹啟	十月初五日開行 舊沙宜公司謹啟	面議
----	---------	------------------	------------------------------------------	-----------------------------------	-----------------------------------	-----------------	-------	-----------------	--------------------	----

啓者 知茲 鏡各 有一 起坑 招牌 利街 光緒

本號開張已有餘年，素貴商光顧，遠近皆  
今特購上等工匠，巧造天鵝絨鏡、剪絨大  
式大小金木花邊相架，甚為悅目，精奇  
分厚二分，厚光身，玻璃包戒，厚薄片并  
柳條玻璃各款車邊，號號鏡妙寫洋字  
五色窗門花玻璃，舖在香港中環士丹  
門牌一十五號，價甚相宜，此佈  
廿一年正月 初五日 羅國士

白告寓

丹利街門牌  
十八號A字  
早晚仍在衣  
裡近街門牌  
廿一號三樓  
此佈

開關素  
在華字  
樓出賃

丹利街門牌  
十八號A字  
早晚仍在衣  
裡近街門牌  
廿一號三樓  
此佈

開關素  
在華字  
樓出賃



